

## 簡化的簡單指引

**A SIMPLE GUIDE TO SIMPLIFYING**

你是否注意到每天的生活與工作愈來愈複雜，我們正在把事情弄得比所需要的更複雜？有一個晚上我在我曾經管理的咖啡廳與我的樂隊一起表演。就如往常，我用一個已在我家 50 年的吉他音箱。我還有一個更老舊的音箱，我也常常定期使用它。人們常常說：「更新就是更好」，但使用幾十年的樂器設備並非不尋常。主要的旅行演唱會常常用 50 或 60 年的老舊樂器和配備。

這原因很簡單，最新近的產品不一定表示就比老舊的好。在我攝影工作室裡的一個抽屜裡放了一些手機或智慧型手機，那些都沒有一個可用，而且它們都還沒有超過 10 年。重點是：簡單比複雜好多了。

一個吉他音箱是一個相當直接了當的裝置，這裝置的設計只為了做好一件事——把聲音放大。一個好的音箱可以用好幾代，功能仍然很好。一個智慧型手機，相較之下，是設計來做幾百件或甚至幾千件不同的事，但沒有一件能做得非常好。因此，智慧型手機只能用到下一個機型出來，然後就過時廢棄了。

這可作為生命的好隱喻。我們可以選擇把一兩件事做得非常好，而且那影響能延續好幾代。有才藝的音樂家很少是靠發展創新的電腦程式或賣股票組合而獲得人們的注意。他們知道自己能把什麼事做好，就去做那件事。

另外的作法是朝許多不同的方向，試著為所有的人做所有的事，而在過程中完成很少的事，對我們周圍的人或整個社會也影響不大。身為工商專業人士，我們應該努力認清我們的長處、才幹與恩賜，並且專心在那個領域傑出卓越。這個世界對所謂的「萬事通，但沒有一樣精通的人」，需求並不大。

一位有名的英國靈修書籍作家，章伯斯（Oswald Chambers）常常說出這智慧的話：「好是最好的敵人。」換言之，有無數的好事我們可以參與，許多事能佔據我的時間與精力。但什麼是我們做得最好的事，是我們被獨特裝備並呼召去完成的事？要獲得成功且有意義的事業，其關鍵之一是分辨出什麼是最好的事，並且專心地去追求那事，而在那過程中去服務別人。

聖經訓誡我們：「無論作什麼，都要從心裡作，像是給主作的，不是給人作的，因你們知道從主那裡必得著基業為賞賜；你們所事奉的乃是主基督」（歌羅西書 3 章 23-24 節）。若我們相信這一點，分辨出什麼是我們最擅長的事，然後「從心裡作」。這不是很有道理嗎？

身為有雄心的人，我們傾向於把許多事情加入我們要做的清單，但可能我們應該要刪去一些事。我現在是否在做任何浪費時間的事？簡化你的生活和工作。複雜不一定總是好的——事實上，那還可能是最好的敵人？

吉姆·馬提斯在堪薩斯州陸路公園市經營一家照相館。他的專長是商業和影劇界人像。他也經營一所攝影學校。他曾是 **CBMC** 在堪薩斯州堪薩斯市和密蘇里州堪薩斯市的執行主任。

### 省思 / 討論題目

1. 你是否同意簡單通常比複雜好？為什麼？請提出一些例子。
2. 對於每天生活和工作的複雜事物，你如何回應——那些事會挑戰並啟發你或者有時讓你覺得失望，甚至挫折？
3. 作家章伯斯說：「好是最好的敵人。」這對你而言是什麼意思？有時你是否不太能分辨「好」與「最好」？請解釋。
4. 根據你的觀點，成為專家（只專精於一兩件事）的好處是什麼？而尋求提供多樣的技能、服務或產品的好處又是什麼？

若你想要看或討論聖經中有關此主題的其他經文，請看：

箴言 15 章 22 節，21 章 5 節，22 章 29 節，24 章 27 節；傳道書 9 章 10 節；以弗比書 2 章 10 節，歌羅西書 3 章 17 節

— 全文翻譯出自台灣總會 —

CBMC Hong Kong

地址: 香港九龍彌敦道 580G-K 號彌敦中心 9 樓 905 室

Tel: (852) 2805-1923 Fax: (852) 3905-8789

Email: [enquiry@cbmc.org.hk](mailto:enquiry@cbmc.org.hk)

Web: [www.cbmc.org.hk](http://www.cbmc.org.hk)